



BUAB

Avrupa Birliği Uygulama ve
Arařtırma Merkezi

BÜAB AVRUPA BİRLİĞİ BÜLTENİ

Sayı 22

30 Kasım - 6 Aralık 2020

Derleyen: Doç. Dr. Armađan GÖZKAMAN

1. URSULA VON DER LEYEN: "İÇ SINIR DENETİMLERİ SON ÇARE OLMALI"

Schengen Forumu'nun açılışında söz alan Avrupa Komisyonu Başkanı Ursula von der Leyen, serbest dolaşım sisteminin geliştirilmesi için odaklanılması gereken alanlar üzerinde durdu. Von der Leyen'a göre Schengen topraklarında iç sınırların ortadan kaldırılması için dış sınırların güvenli olması gerekiyor. Üye devletlerin polis teşkilatları arasındaki işbirliğinin önemine de dikkat çeken Komisyon Başkanı, Schengen alanındaki yönetişimin daha iyi bir seviyeye getirilmesi ve Avrupa Parlamentosu'nun da dahil edileceği ortak bir yönetim anlayışının gerekliliğine yönelik önerilerini de paylaştı. Von der Leyen ayrıca "Schengen'i geliştirirken temel değerlerimizden ödün veremeyiz" diyerek "iç sınır denetimleri son çare olmalı" ifadesini kullandı.

Avrupa Komisyonu, 30 Kasım 2020

European Commission, (30.11.2020) "Speech by President von der Leyen at the Schengen Forum".
Erişim adresi: https://ec.europa.eu/commission/presscorner/detail/en/speech_20_2257

2. AVRUPA KOMİSYONUNDAN BİLGİ ÇARPITAN DEVLETLERE KARŞI YAPTIRIM ÖNERİSİ GELİYOR

Avrupa Komisyonu, Avrupa Birliği'nin bilgi çarpıtma (dezenformasyon) faaliyetlerinde bulunan "dış aktörlere" yaptırım uygulamasını önerecek. Avrupa Demokrasi Eylem Planı çerçevesinde 2 Aralık'ta sunulması beklenen öneride, AB'nin "dış müdahale ve etkileme operasyonlarına karşı koymak için sahip olduğu tüm araçları daha sistematik bir şekilde kullanması" ve bu araçları "faillere bedel ödetme" de dahil olacak şekilde geliştirmesi gerektiği belirtiliyor. Böylece Avrupa Komisyonu ilk defa bilgi çarpıtmaya karşı yaptırım uygulanmasını önermiş olacak.

Bilginin dış aktörler tarafından silah olarak kullanılabilceği belirtilen belgede, özellikle Rusya ve Çin'in de aralarında yer aldığı bazı devletlerin AB'de Covid-19 odaklı etki operasyonları ve bilgi çarpıtma kampanyaları yürüttüklerine dikkat çekilmekte. Avrupa Dış Eylem Servisi'nin bir birimi olan ve

Rusya'nın bilgi çarpıtma faaliyetlerini izleyen East StratCom Görev Gücü, 2015'te faaliyetlerine başladığından beri Kremlin taraftarı 10.000'den fazla bilgi çarpıtma vakası tespit etti. Bu yıl saptanan Covid-19 odaklı bilgi çarpıtma faaliyetlerinin sayısının ise 500'ün üzerinde olduğu belirtiliyor.

RFE/RL, 30 Kasım 2020

Rikard Jozwiak, (30.11.2020) "EU Mulls Sanctions On State Actors For Spreading Disinformation", RFE/RL. Erişim adresi: <https://www.rferl.org/a/eu-mulls-sanctions-on-state-actors-for-spreading-disinformation/30976587.html>

3. IMF: "AVRO BÖLGESİNE DAHA FAZLA MALİ VE PARASAL DESTEK GEREKEBİLİR"

Uluslararası Para Fonu'ndan (IMF) yapılan açıklamaya göre, Covid-19 salgınının ikinci dalgası nedeniyle, Avro Bölgesi'ne dahil olan devletler ve Avrupa Merkez Bankası tarafından sağlanan mali ve parasal desteklerin artırılması gerekebilir. IMF uzmanlarına göre Avrupa Birliği tarafından ulusal ekonomilere sağlanacak olan 750 milyar avro tutarındaki desteğin etkisini ulusal harcamaların nitelik ve etkinliği ile yapısal reformlar belirleyecek. Avrupa Merkez Bankasının krize yönelik politikalarını "cesurca" olarak nitelendiren IMF; varlık alımlarının artırılması, uzun vadeli yeniden finansman operasyonlarının (TLTRO) koşullarının esnekleştirilmesi ve mevduat faizi oranlarında düşüşün de dâhil olduğu çeşitli önlemlere ihtiyaç duyulabileceğine dikkat çekiyor.

Reuters, 30 Kasım 2020

Jan Strupczewski, (30.11.2020) "Coronavirus: La zone euro pourrait nécessiter plus de soutien budgétaire et monétaire, selon le FMI", Reuters. Erişim adresi: <https://fr.reuters.com/article/frEuroRpt/idFRL8N2IG4YC>

4. MERKEL'E GÖRE ANLAŞMASIZ BREXIT DÜNYA İÇİN KÖTÜ BİR ÖRNEK OLUŞTURACAK

Birleşik Krallık'ın Avrupa Birliği sona erdikten sonra taraflar arasındaki ilişkileri düzenleyecek bir anlaşmayı arzu ettiklerini ifade eden Almanya Başbakanı Angela Merkel, AB'nin "ne pahasına olursa olsun" bir anlaşma imzalama niyetinde olmadığını da hatırlattı. Avrupa Birliği Parlamentoları Birlik İşleri Parlamenter Komiteleri Konferansı'nın (COSAC) çevrimiçi toplantısında söz alan Merkel, aynı değerlere sahip olan Birleşik Krallık ve AB üyesi devletlerin bir anlaşmaya varamadan ayrılmalarının dünya için kötü bir örnek oluşturacağını belirtti. Almanya Başbakanı'na göre bir anlaşmanın imzalanması her iki tarafın da yararına olacak.

The Independent, 30 Kasım 2020

The Independent, (30.11.2020) "Germany's Merkel: Brexit no-deal would set bad example". Erişim adresi: <https://www.independent.co.uk/news/uk/politics/germanys-merkel-brexit-nodeal-would-set-bad-example-european-union-ap-angela-merkel-britain-deal-b1763992.html>

5. AVRUPALI SOSYALİSTLER LEGGERİ'NİN İSTİFASINI İSTİYOR

Avrupa Parlamentosunun sosyal demokrat üyeleri, Avrupa Sınır Ajansı (FRONTEX) tarafından aylardır sürdürülen temel hak ihlalleri nedeniyle Ajans'ın müdürü Fabrice Leggeri'yi istifaya davet ettiler. Sosyalistler; Avrupa Parlamentosunun Temel Özgürlükler, Adalet ve İçişleri Komitesi oturumunda kendisine yöneltilen soruları yanıtlamayan Leggeri'nin özellikle yeni göç ve iltica paktı

çerçevesinde önemi artan FRONTEX'e başkanlık etmesinin uygun olmayacağı görüşündeler. S&D'nin göçten sorumlu başkan yardımcılığını yürüten Kati Piri, Leggeri'ye duyulan güvenin sarsıldığını ifade ederek, sığınma arayışında olan kişilerin geri itilmelerinin uluslararası hukuka aykırı olduğunu ve tüm vakaların soruşturmaya tabi olması gerektiğini belirtti.

S&D, 1 Aralık 2020

S&D, (01.12.2020) "S&Ds call for Frontex Director to resign", Socialists and Democrats". Erişim adresi: <https://www.socialistsanddemocrats.eu/fr/node/122564>

6. BORRELL: KAPSAMLI ORTAK EYLEM PLANI KORUNMALI

AB Dış İlişkiler ve Güvenlik Politikası Yüksek Temsilcisi ve AB Komisyonu Başkan Yardımcısı Josep Borrell, İran Dışişleri Bakanı J. Zarif ile yaptığı görüşmede Kapsamlı Ortak Eylem Planı'nın (KOEP) korunması gerektiğini belirtti. İran ile yürütülen nükleer müzakerelerde önemli bir yere sahip olan bu anlaşmanın geleceği, Donald Trump döneminde ABD'nin verdiği çekilme kararı nedeniyle tehlikeye girmişti. Borrell, Avrupa Birliği'nin ABD'yi KOEP platformuna geri dönmesi ve İran'ı da KOEP çerçevesindeki sorumluluklarını tam olarak yerine getirmesi yönündeki arzusunun da dile getirdi. Uluslararası camiada ABD'nin çekilme kararı nedeniyle KOEP'in etkisini yitireceğine dair ciddi endişeler bulunuyor.

Mehr News Agency, 2 Aralık 2020

Mehr News Agency, (02.12.2020) "Borrell says he will continue to work to preserve JCPOA". Erişim adresi: <https://en.mehrnews.com/news/166644/Borrell-says-he-will-continue-to-work-to-preserve-JCPOA>

7. BREXİT'TEN SORUMLU DEVLET BAKANİ GOVE: BARNİER: "KAYBEDECEK ZAMAN YOK"

Brexit'ten Sorumlu Devlet Bakanı Michael Gove, İngiliz şirketlerinin hızlı bir şekilde gerçekleştirmeleri gereken düzenlemeler olduğunu belirterek, "kaybedecek zaman yok" ifadelerini kullandı. Ülkede, mal ve kişilerin sınırdan geçişleriyle ilgili özel bir operasyon merkezi kuruluyor. Gerekli hazırlıklar için yeterli zamanın olmaması nedeniyle uzun kamyon kuyrukları olması bekleniyor. Bazı ürünlerin temininde çıkabilecek aksaklıklar da endişe yaratan konular arasında yer almakta. Şirketlerden sorumlu bakan Alok Sharma, kısa süre önce beş milyon civarındaki İngiliz firmasına gelecekte yaşanabilecek sorunlarla ilgili uyarı mektubu gönderildiğini belirtmişti.

Luxemburger Wort, 1 Aralık 2020

Luxemburger Wort, (01.12.2020), "Pas de temps à perdre' avant le grand saut du Brexit". Erişim adresi: <https://www.wort.lu/fr/international/pas-de-temps-a-perdre-avant-le-grand-saut-du-brexit-5fc5e6a6de135b923640c5d8>

8. AB'DEN ASEAN'A ÇEVİRİMİÇİ GÜMRÜK TRANSİT SİSTEMİ DESTEĞİ

Güneydoğu Asya Ülkeleri Birliği (ASEAN) sınırları içerisinde ticaretin daha hızlı gerçekleşmesi için oluşturulan ASEAN Gümrük Transit Sistemi (AGTS); Kamboçya, Laos, Malezya, Singapur, Tayland ve Vietnam'daki denemelerin ardından resmen başlatıldı. Avrupa Birliği'nin mali yardım ve teknik desteğiyle geliştirilen sistem, bölgedeki malların hareketini kolaylaştırarak maliyetleri düşürme amacını

taşıyor. Bu bağlamda, AGTS'nin ASEAN üyesi devletlerin ekonomik topluluk hedefiyle uyumlu bir girişim olduğu ileri sürülebilir. Örgütün genel sekreteri Dato Lim Jock Hoi; AGTS'nin ASEAN coğrafyasında tıbbi malzeme, aşı ve kişisel koruyucu ekipman nakliyatını hızlandırarak COVID sonrası ekonomik düzelme çabalarını destekleyebileceği görüşünde.

Vietnam News, 1 Aralık 2020

Vietnam News, (01.12.2020) "EU helps set up online customs transit system to boost ASEAN trade". Erişim adresi: <https://vietnamnews.vn/economy/816481/eu-helps-set-up-online-customs-transit-system-to-boost-asean-trade.html>

9. FRANSA'DAN TERÖRLE ORTAK MÜCADELE İÇİN ÖNERİLER

Fransa Cumhurbaşkanı Macron, 10 ve 11 Aralık tarihlerinde Brüksel'de düzenlenecek olan Avrupa Birliği Zirvesi öncesinde Schengen Anlaşması'na taraf olan devletlerle bazı tavsiyelerini paylaştı. Macron, bu bağlamda, Schengen sistemine dahil olan devletlerin ülkelerin içişleri bakanlarını bir araya getirecek ve yılda dört kez toplanacak bir "İç Güvenlik Konseyi" öneriyor. Konseyin oluşturulma nedeni, sınır kontrollerinin etkili bir şekilde gerçekleştirildiğine ve güvenlik bilgilerinin mevcut veri tabanları aracılığıyla paylaşıldığına dair denetimleri sağlamak. Süreçle ilgili olarak her devletin Avrupa Komisyonu tarafından değerlendirilmesi ve "tekrarlanan ihlaller" durumunda üyeliğin askıya alınmasına kadar gidebilecek yaptırımlar uygulanması da öneriler arasında yer almakta.

Devlet ve hükümet başkanlarının yılda bir defa toplanarak önemli kararları onaylamaları ve bir sonraki yıl için yönlendirmelerde bulunmaları ile ilgili madde, Macron'un projesinde dikkat çeken bir diğer noktayı oluşturuyor. Avrupa İşlerinden Sorumlu Devlet Bakanı Clément Beaune'un yorumuna göre bu proje, Avrupa Birliği'nin "İstikrar Pakti" ile yaklaşım benzerliği gösteren bir "Güvenlik Pakti" öngörmekte.

Le Point, 1 Aralık 2020

Le Point, (01.12.2020) "Terrorisme et sécurité : comment la France veut renforcer l'espace Schengen". Erişim adresi: https://www.lepoint.fr/europe/terrorisme-et-securite-comment-la-france-veut-renforcer-l-espace-schengen-01-12-2020-2403408_2626.php

10. ÇİN, AB'NİN EN BÜYÜK TİCARET ORTAĞI OLDU

Eurostat verilerine göre, 2020 yılının ilk dokuz ayında gerçekleşen 425,5 milyar avroluk dış ticaret, Çin'i Avrupa Birliği'nin en büyük ticaret ortağı durumuna getirdi. Avrupa Birliği'nin Çin'e karşı verdiği dış ticaret açığı, bir önceki yıla göre 12 milyar avroluk yükselişle 135,9 milyar dolar seviyesine ulaşmış bulunuyor. Yılın ilk çeyreğinde Covid-19 kaynaklı büyük bir ekonomik krizin ardından Çin ekonomisinde hızlı bir düzelme görüldü. Dünya Ticaret Örgütü, Çin'in yılın ilk altı ayında dünyadaki toplam kişisel koruyucu donanım ihracatının %44'ünü tek başına gerçekleştirdiğini belirtmişti.

La Presse, 2 Aralık 2020

La Presse, (02.12.2020) "La Chine détrône les États-Unis comme premier partenaire commercial de l'Europe". Erişim adresi: <https://www.lapresse.ca/affaires/economie/2020-12-02/la-chine-detrone-les-etats-unis-comme-premier-partenaire-commercial-de-l-europe.php>

11. YUNANİSTAN TÜRKİYE'YE SİLAH AMBARGOSU UYGULANMASINI İSTİYOR

Yunan gazetesi Ekathimerini'de Angelos Stangos imzasıyla yer alan bir yoruma göre, Yunan hükümeti Almanya'nın Türkiye'ye silah satışına yönelik bir ambargo uygulamasını arzu ediyor. Berlin'in Alman yapımı altı denizaltıdan ilkinin Türkiye'ye teslim etmesi beklendiği için Atina'nın son derece endişeli olduğu belirtilen yazıda, bu denizaltıların Ege ve Doğu Akdeniz'deki güç dengesini önemli ölçüde değiştireceğine dikkat çekiliyor. Yunan Dışişleri Bakanı Nikos Dendias, Kasım ayında gerçekleştirdiği Berlin ziyaretinde de ambargo talebini dile getirmişti.

Ekathimerini, 2 Aralık 2020

Angelos Stangos, (02.12.2020) "Athens' real objective: An arms embargo", Ekathimerini. Erişim adresi: <https://www.ekathimerini.com/259783/opinion/ekathimerini/comment/athens-real-objective-an-arms-embargo>

12. AVRUPA BİRLİĞİ, BİRLEŞİK KRALLIK'TA COVID-19 AŞISINA VERİLEN ONAYA TEPKİLİ

Avrupa Birliği; Pfizer ve BioNTech tarafından geliştirilen Covid-19 aşısının Birleşik Krallık'ta hızla onaylanmasını eleştirdi. Avrupa İlaç Ajansı (AİA), kendi uzun onay prosedürünün hem daha fazla bilimsel kanıta dayanması hem de daha fazla kontrol içermesi nedeniyle Birleşik Krallık'taki acil kabul prosedüründen daha uygun olduğunu belirtti. İlaç ve Sağlık Ürünleri Düzenleme Kurumu (MHRA) Başkanı June Raine ise hükümetin kararını savunarak, MHRA'nın çalışma yönteminin tüm uluslararası standartlara uygun olduğunu söyledi. AİA'dan yapılan açıklamada ise Pfizer ve BioNTech'in ürettikleri aşıyla ilgili izin kararının 29 Aralık'ta verileceğini duyurmuştu.

EU Reporter, 3 Aralık 2020

EU Reporter, (03.12.2020) "EU criticizes 'hasty' UK approval of COVID-19 vaccine". Erişim adresi: <https://www.eureporter.co/health/2020/12/03/eu-criticizes-hasty-uk-approval-of-covid-19-vaccine/>

13. FRANSA'DAN BREXIT ANLAŞMASINA VETO UYARISI

Fransız hükümeti, Brexit sonrası için Avrupa Birliği ile Birleşik Krallık arasında varılacak bir ticaret anlaşmasını veto edebilir. Avrupa İşlerinden Sorumlu Devlet Bakanı Clément Beaune, eğer "iyi" olmayan bir anlaşma söz konusu olursa itiraz edeceklerini belirterek, her üye devletin veto etme hakkı bulunduğunu hatırlattı. Bazı üye devletlerde beklentilere tam olarak yanıt veremeyecek bir anlaşmanın imzalanabileceğine dair bir endişe mevcut. Fransa, Hollanda, İspanya ve İtalya; Avrupa Birliği Brexit Başmüzakerecisi Michel Barnier'nin bir uzlaşma sağlandığına dair duyuru yapmasından önce anlaşma metnini görmek isteyen devletler arasında yer alıyorlar.

The Irish Times, 4 Aralık 2020

George Parker, Peter Foster, Jim Brunsten, (04.12.2020) "France issues veto warning as Brexit trade deal talks drag on", The Irish Times. Erişim adresi: <https://www.irishtimes.com/business/economy/france-issues-veto-warning-as-brexit-trade-deal-talks-drag-on-1.4427541>

14. AVRUPA KOMİSYONU, SANAL ORTAMDAKİ NEFRET SÖYLEMİNİN SUÇ OLMASINI İSTİYOR

Avrupa Demokrasi Eylem Planı çerçevesinde 2021’de Avrupa Birliği’nin suç listesinin genişletilmesini önerecek olan Avrupa Komisyonu, bu listenin nefret suçlarını ve nefret söylemini de (sanal ortamda işlenmiş olsalar bile) kapsamı gerektiği yönünde görüş bildirdi. Bu girişimi gazetecilere yönelik tehdit ve saldırıların artmasıyla gerekçelendiren Komisyon, gazetecilerin -kimi zaman siyasetçiler tarafından bile başlatılabilen- çeşitli taciz, nefret söylemi ve karalama kampanyalarına hedef olduklarını hatırlatıyor. Komisyon tarafından yapılan açıklamada, bu durumun otosansüre ve kamusal tartışmaların azalmasına yol açtığı da vurgulanmakta.

The Portugal News, 5 Aralık 2020

The Portugal News, (05.12.2020) “EU wants to add internet hate speech as a crime”. Erişim adresi: <https://www.theportugalnews.com/news/2020-12-05/eu-wants-to-add-internet-hate-speech-as-a-crime/57076>

15. BİRLEŞİK KRALLIK İLE MİSİR ARASINDA SERBEST TİCARET ANLAŞMASI İMZALANDI

Mısır Dışişleri Bakanlığında yapılan açıklamaya göre, Mısır ve Birleşik Krallık arasında serbest ticareti güvence altına almak için bir ortaklık anlaşması imzalandı. Bu anlaşma ile tarım, gıda ve balıkçılık ürünlerinin çoğu için serbest ticaret politikası uygulanması mümkün olacak. Bakanlık açıklamasına göre bazı tarım ürünleri sadece anlaşma ile belirlenen miktarlarda ihraç edilecek. Taraflar ayrıca ticareti kısıtlayan uygulamaları durdurmak amacıyla gümrük makamları arasındaki işbirliğinin geliştirilmesi konusunda da anlaşıldılar.

Egypt Today, 5 Aralık 2020

Egypt Today, (05.12.2020) “Egypt, UK sign association agreement to secure free trade before Brexit completes”, <https://www.egypttoday.com/Article/1/95004/Egypt-UK-sign-association-agreement-to-secure-free-trade-before>

16. AVRUPA BİRLİĞİ YENİ BİR YAPTIRIM SİSTEMİ OLUŞTURMAK ÜZERE

Avrupa Birliği’nin -yakın bir gelecekte- insan hakları ihlallerini hedef alan yeni bir yaptırım sistemini kabul etmesi bekleniyor. Söz konusu projeye göre, ceza gerektiren ihlaller; insanlık suçları, soykırım, işkence, keyfi tutuklamalar, insan kaçakçılığı, cinsel şiddet ve toplanma hakkının engellenmesinin de aralarında bulunduğu geniş bir alanı kapsamakta. Avrupa Birliği, ihlal durumunda yaptırım kararını oybirliğiyle alacak ve varlıklarının dondurulması, vize ve seyahat kısıtlaması gibi cezalandırma yöntemlerine başvuracak. Hollanda tarafından 2018’de önerilen ve Avrupa Komisyonu Başkanı’nın da desteğini alan girişim, Rus muhalif Aleksey Navalni’nin zehirlenmesi sonrasında ivme kazanmıştı.

Le Monde, 6 Aralık 2020

Jean-Pierre Strobants, (06.12.2020) “L’UE met en place un nouveau régime de sanctions transversales”, Le Monde. Erişim adresi:

https://www.lemonde.fr/international/article/2020/12/06/l-ue-met-en-place-un-nouveau-regime-de-sanctions-transversales_6062390_3210.html